

PASLAUGŲ PIRKIMO SUTARTIS NR. VP20180405/1

Vilnius
2018-04-05

Užkrečiamųjų ligų ir AIDS centras, juridinio asmens kodas 302427477, registruotos buveinės adresas Nugalėtojų g. 14D, Vilnius, duomenys kaupiami ir saugomi Lietuvos Respublikos juridinių asmenų registre (toliau – **Užsakovas**), atstovaujamas direktoriaus Sauliaus Čaplinsko, veikiančio pagal Užsakovo nuostatus, ir

UAB All Media Lithuania, juridinio asmens kodas 121393020, registruotos buveinės adresas Kalvarijų g. 135, Vilnius, duomenys kaupiami ir saugomi Lietuvos Respublikos juridinių asmenų registre (toliau – **Vykdytojas**), atstovaujamas generalinės direktorės Lauros Blaževičiūtės, veikiančios pagal Vykdytojo įstatus, antra šalis,

toliau Užsakovas ir Vykdytojas kartu vadinami Šalimis, o atskirai – Šalimi, sudarėme šią paslaugų pirkimo sutartį (toliau – **Sutartis**).

1. Sutarties dalykas

- 1.1. Šia Sutartimi Vykdytojas įsipareigoja suteikti garso klipo (skirtas transliacijai per radiją) sukūrimo paslaugas (toliau – **Paslaugos**) šioje Sutartyje nustatyta tvarka bei terminais, o Užsakovas įsipareigoja už tinkamai ir laiku suteiktas Paslaugas atsiskaityti pagal šios Sutarties sąlygas.
- 1.2. Vykdytojas įsipareigoja suteikti Užsakovui šias Paslaugas: sukurti ir perduoti pilnai paruošta 30 (trisdešimt) sekundžių reklaminį klipą pasirinkta tematika. Klipo sukūrimas apima idėjos išrašymą, scenarijaus sukūrimą, režisavimą, lokacijos parinkimą, aktorių atrinkimą, techninį klipo įrašymą ir montażą, adaptacijas.
- 1.3. Užsakovas įsipareigoja sumokėti už tinkamai ir laiku suteiktas Paslaugas šios Sutarties 2.1 punkte numatytą sumą laikydamasis Sutarties 2.2 punkte numatytos tvarkos.
- 1.4. Paslaugų teikimo laikotarpis: **nuo 2018-04-05 iki 2018-05-25**.
- 1.5. Sutartis sudaryta Užsakovui atlikus viešojo pirkimo procedūras apklausos būdu laikantis Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo nuostatų. Sutarties sąlygos atitinka laimėjusio tiekėjo pasiūlymą ir Užsakovo viešojo pirkimo apklausos kvietime išdėstytas sąlygas.

2. Paslaugų kaina ir atsiskaitymo tvarka

2.1 Šia Sutartimi numatytą Paslaugų kainą už 1 (vieno) 30 sekundžių garso klipo sukūrimą yra 117,00 EUR (vienas šimtas septynių (7) eurų) plius PVM.

2.2. Sąlygos už suteiktas Paslaugas atsiskaito tokia tvarka:

2.2.1. Užsakovo atsakingiems asmenims patvirtinus, gavus tinkamai ir laiku suteiktas Paslaugas, ir Šalims pasirašius Paslaugų priėmimo-perdavimo aktą, Vykdytojas pateikia Užsakovui apmokėjimui sąskaitą-faktūrą;

2.2.2. už tinkamai suteiktas Paslaugas Užsakovas sumoka per 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų nuo sąskaitos-faktūros gavimo dienos, pervedant pinigus mokėjimo pavedimu į Vykdytojo atsiskaitomąją sąskaitą;

2.2.3. jei Užsakovas vėluoja sumokėti Vykdytojui, jis, Vykdytojui pareikalavus, moka 0,02% (dviejų šimtųjų procento) dydžio delspinigius nuo nesumokėtos sumos už kiekvieną pavėluotą dieną. Delspinigiai pradedami skaičiuoti nuo Vykdytojo reikalavimo gavimo.

3. Šalių įsipareigojimai

3.1. Vykdytojas įsipareigoja:

- 3.1.1. tinkamai pagal šios Sutarties sąlygas teikti Paslaugas;
- 3.1.2. Garso klipo kūrimo metu įsipareigoja glaudžiai bendradarbiauti su Užsakovo atsakingu asmeniu, gauti visą kūrybos procesui reikalingą informaciją bei pagalbą, per tarpinius Šalių susitikimus pateikti įvykdytų darbų ataskaitą Užsakovui;
- 3.1.3. suteikti Paslaugas šioje Sutartyje nustatytais terminais;
- 3.1.4. Paslaugas privalo suteikti laikydamasis galiojančių tokio pobūdžio Paslaugų teikimui Lietuvos Respublikos teisės aktų reikalavimų;

- 3.1.5. neatskleisti Paslaugų teikimo metu gautos informacijos, išskyrus atvejus kai to reikalauja Lietuvos Respublikos įstatymai;
- 3.1.6. Tinkamai vykdyti kitus įsipareigojimus, numatytus šioje Sutartyje.

3.2. Užsakovas įsipareigoja:

- 3.2.1. glaudžiai bendradarbiauti su Vykdytoju garso klipo kūrimo proceso metu, pateikti Vykdytojui visą medžiagą, informaciją, reikalingą Paslaugų suteikimui;
- 3.2.2. paskirti atsakingą asmenį bendradarbiauti su Vykdytoju: Zigmantas Nagys, tel. (8 5) 2300124, el. p. zigmas.nagys@ulac.lt;
- 3.2.3. sumokėti už tinkamai ir laiku atliktas Paslaugas Sutartyje nustatyta tvarka ir terminais;
- 3.2.4. tinkamai vykdyti kitus įsipareigojimus, numatytus šioje Sutartyje.

4. Intelektinė nuosavybė

- 4.1. Visos autorių teisės ir/arba gretutinės teisės (autoriaus, atlikėjo, audiovizualinio kūrinio (filmo) pirmojo įrašo gamintojo (prodiuserio) turtinės teisės ir kt.) į šios Sutarties pagrindu sukurtus intelektinės nuosavybės objektus (toliau šiame punkte apibrėžtos Vykdytojo įgytos ir/arba turimos turtinės teisės vadinamos "turtinėmis teisėmis") nuo jų sukūrimo momento maksimalia teisės aktų leidžiama apimtimi perduodamos Užsakovui. Perduodamos teisės įskaitant, bet neapsiribojant apima teisę be Vykdytojo ar kitų autorių atskiros leidimo ir be papildomo atlyginimo Vykdytojui ar kitiems laidų autoriams atgaminti klipą ar jos dalį bet kokia forma ar būdu, išleisti klipą, klipą subtitruoti bei dubliuoti, jį adaptuoti, aranžuoti, inscenizuoti ar kitaip perdirbti, platinti klipus ar jų kopijas parduodant, nuomojant, teikiant panaudai ar kitaip perduodant nuosavybės arba valdyti, taip pat importuojant, eksportuojant, viešai rodyti klipus ar kopijas, transliuoti, retransliuoti per bet kurį televizijos kanalą ir kitaip viešai skelbti klipą, įskaitant jos padarymą viešai prieinamą kompiuterių tinklais (internete), teisę laidų ištraukas panaudoti reklaminiuose klipuose, naudoti laidų ištraukas bet kokiose visuomenės informavimo priemonėse.
- 4.2. Vykdytojas atitinkamai autoriaus turtinių teisių ir gretutinių teisių galiojimo terminui suteikia teisę užsakovui be atskiros Vykdytojo ar kitų laidos autorių sutikimo leisti atlikti Sutarties 4.1 punkte nurodytus veiksmus (jų dalį) tretiesiems asmenims, teisę suteikti tretiesiems asmenims Sutarties 4.1 punkte išvardintas teises ar jų dalį (licencijų suteikimas), taip pat teisę perduoti tretiesiems asmenims Sutarties 4.1 punkte nurodytas teises ar jų dalį (teisių perdavimas).
- 4.3. Autorių teisės ir/arba gretutinės teisės Užsakovui suteikiamos visam jų galiojimo terminui.
- 4.4. Užsakovui perduotų turtinių teisių galiojimo teritorija yra neribota.
- 4.5. Vykdytojas įsipareigoja spręsti visus ginčus su autoriais, atlikėjais ar kitais trečiaisiais asmenimis, jei šie ginčai kyla dėl autorių ar gretutinių teisių pažeidimų, padarytų dėl įrodytos Vykdytojo kaltės ir yra susiję su Užsakovui perduotų turtinių teisių apimtimi.

5. Šalių atsakomybė

- 5.1. Šalys įsipareigoja tinkamai vykdyti savo įsipareigojimus, prisiimtus šia Sutartimi.
- 5.2. Jeigu Vykdytojas dėl savo kaltės šioje Sutartyje nustatytais terminais neatlieka Paslaugų arba atlieka jas netinkamai, jis privalo sumokėti Užsakovui 0,02 procento dydžio delspinigius nuo nesuteiktų Paslaugų kainos už kiekvieną uždelstą dieną.
- 5.3. Jei Užsakovas sutartu terminu neatsiskaito su Vykdytoju, jis įsipareigoja sumokėti Vykdytojui 0,02 procento dydžio delspinigius nuo nesumokėtos sumos už kiekvieną uždelstą dieną. Jeigu Užsakovas vėluoja atsiskaityti su Vykdytoju ilgiau kaip 15 (penkiolika) kalendorinių dienų, jis įsipareigoja sumokėti Vykdytojui 0,5 procento dydžio delspinigius nuo nesumokėtos sumos už kiekvieną uždelstą dieną ir atlyginti Vykdytojo patirtus tiesioginius nuostolius.
- 5.4. Jei viena iš Šalių netinkamai vykdo arba neįvykdo šioje Sutartyje numatytų įsipareigojimų, Šalis, neįvykdžiusi ar netinkamai vykdžiusi Sutartį, turi atlyginti visus šios Sutarties sąlygų nevykdymu arba netinkamu vykdymu kitai Šaliai padarytus nuostolius.
- 5.5. Užsakovas atsako už reklaminės medžiagos, neatitinkančios galiojančių teisės aktų reikalavimų, bet kuriems asmenims padarytą žalą, įskaitant Vykdytojo dėl to patirtus nuostolius. Užsakovas atsako už pateikiamos reklaminės medžiagos turinį, įskaitant, bet neapsiribojant Lietuvos Respublikos valstybinės kalbos, visuomenės informavimo įstatymo, autorių ir gretutinių teisių įstatymo reikalavimų pažeidimus.

- 5.6. Delspinigių sumokėjimas neatleidžia Šalių nuo pareigos įvykdyti šioje Sutartyje priimtus įsipareigojimus.
- 5.7. Šalys atleidžiamos nuo atsakomybės esant nenugalimos jėgos (force majeure) aplinkybėms remiantis 1996-07-15 Lietuvos Respublikos Vyriausybės nutarimu Nr. 840 patvirtintomis Atleidimo nuo atsakomybės esant nenugalimos jėgos (force majeure) aplinkybėmis taisyklėmis ar šių taisyklių pakeitimais bei pateikus nenugalimos jėgos (force majeure) aplinkybes liudijančią pažymą.

6. Baigiamosios nuostatos

- 6.1. Sutartis įsigalioja jos pasirašymo dieną ir galioja iki pilno šioje Sutartyje numatytų įsipareigojimų įvykdymo.
- 6.2. Bet kokie šios Sutarties pakeitimai ir/ar papildymai turi būti daromi raštu, laikantis teisės aktų reikalavimų ir nustatyta tvarka yra pasirašomi įgaliotų abiejų Šalių atstovų.
- 6.3. Visi pranešimai laikomi tinkamai įteiktais kitai Šaliai, jeigu jie perduoti Šalims ar jų atstovams pasirašytinai, išsiųsti registruotu laišku ar elektroniniu paštu, nurodytais šioje Sutartyje.
- 6.4. Šalys įsipareigoja iš anksto viena kitai pranešti apie savo buveinės adresu, pavadinimo, banko sąskaitos ir kitų rekvizitų pasikeitimus.
- 6.5. Šiai Sutarčiai ir visoms iš šios Sutarties atsirandančioms teisėms ir pareigoms taikomi Lietuvos Respublikos įstatymai. Ši Sutartis sudaryta ir yra aiškinama pagal Lietuvos Respublikos teisę.
- 6.6. Šalys susitaria, kad visi su šia Sutartimi susiję ar dėl jos vykdymo, pažeidimo, nutraukimo ar negaliojimo kilę ginčai, pretenzijos, nesutarimai sprendžiami derybų būdu. Jei susitarimo nepavyksta pasiekti derybomis, ginčai yra sprendžiami Lietuvos teisme pagal Lietuvos Respublikos įstatymus.
- 6.7. Ši Sutartis pasirašyta lietuvių kalba 2 (dviem) egzemplioriais, turinčiais vienodą teisinę galią – po vieną kiekvienai Šaliai.
- 6.8. Šalys patvirtina, kad šią Sutartį perskaitė, suprato jos turinį ir pasekmes, priėmė ją kaip atitinkančią jų tikslus ir pasirašė.

7. Šalių adresai, rekvizitai ir parašai

Vykdytojas:

UAB All Media Lithuania
Kalvarijų g. 135, Vilnius
Juridinio asmens kodas: 121393020
PVM mokėtojo kodas: LT213930219
Tel.: 8 5 2030101
El. paštas: biuras@tv3.lt
A. s. LT677300010118908240
Bankas „Swedbank“, AB

Generalinė direktorė
Laura Blaževičiūtė



Užsakovas:

Užkrečiamųjų ligų ir AIDS centras
Nugalėtojų g. 14D, Vilnius
Juridinio asmens kodas: 302427477
PVM mokėtojo kodas: nėra
Telefonas: (8 5) 2300125
El. paštas: ulac@ulac.lt
A. s. LT33 7044 0600 0098 7546
Bankas AB SEB bankas

Direktorius
Saulius Čaplinskas
A. V.

